

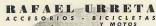






VILLA DE ERMUA

229





ESPECIALIDAD EN BUJES, PEDALES;
PIÑON LIBER Y RUEDAS REMOLQUE
MARCAS REGISTRADAS
"SUPER-PISTA" Y "SUPER-RUTA"
PATENTE NUM 178,200

ERMUA 7







Sumario

Ermua, en la Cuenca del Deva. Antecedentes históricos. Evolución industrial. Actualidad industrial. Hijos ilustres.





S indulable que el actual compleje industrial de la vizcaian villade industrial de la vizcaian villaprovinciales de Vizcaian villaportos, debe an existencia a la influenciaciperada abre el la pur la industrias villagiornal abre ella pur la industrias villagiornal abre ella pur la industrias villay con la repuberada a conscisiona detanciay con la repuberada a conscisiona delargariante del provincia del provincia del proterior, como industriale, sufriendo o gocieras, como industriale, sufriendo o goderias, como industriale, sufriendo o goderias, como industriale, sufriendo el proderias, como industriale, sufriendo el proderias, como industriale, sufriendo el prometro del provincia del provincia del prometro del provincia del provincia del prometro del provincia del provincia del prometro del provincia del provincia del provincia del prometro del provincia del provincia

Basta situarse en la villa de Ermua, detenerse a examinar su desenvolvimiento industrial, el temperamento de sus gentes y celar una mirada a los montaraces con-

tornus que la encajonan, para considerar evidente esta influencia que se manificata decisiva en diversos aspectos de la villa v. es más, para conceptuarla más gnipuzeoana que vixeaina, si a la configuración del el mismo arroyo tributario del Deva, que con el nombre de Ego brota y desciende saltarin de los montes que cierran el horizonte y paso a la villa, para el interior de Vizcaya, ensanchase el barranco donde ésta se assenta, en dirección a Guinúxcoa, avanzando por él, carretera y arroyo, sin encontrar el menor obstáculo que les impida llegar, tras breve recorrido de un kilómetro, al lugar de Olarreaga, donde se encuentra el limite provincial y el comienzo del término municipal de la guipuscoana villa de Eibar.



Por el contrario, si de Ermua pretendemos llegar a Durango o Marquina, las dos próximas que tiene la villa de Ermua en tierra vizenina, nos veremos obligados a salvar el pennso puerto de Arcitio, o el de monte Oix, realizando un recorrido de once kilómetros para llegar a Durango y diez para alexazar la villa de Marquina.

Sobre las dos villas limitrofes se abra altivo, en perfilada silueta, el monte Urko, en cuya cima se hinra, más como lazo de unión que de separación, el mojón divi-

Un monte común de donde extraer la leña para avivar el fuego de sus ferrerias, y las aguas de un mismo rio para dar imlazos de unión que forzosamente tienen que imprimir huellas.

Pero si no son suficientes los dictados que la naturaleza impone, para agrupar



233

rificsta

rilla v.

a, que

don

rroyo.

de un

uipuz-



Palario del Marques de Foldespiau

cata villa viperina en la comunidad industrial de la guiperconan Guene, del Deva, a la que gográficamente pertences, pasemos a expurir las locchas históricas y comunida traves del tiempo, segaros de que ambos han de darros la razón, pues en la mayoria de los casos, estes cuátic ne intima relación y son consecuencia del arridente geográfico.

Todo parece indicar que la villa de Ermua, o propiamente diche el lugar de Ermua, ya estaba pollado en el sigla XII, auponiêndose que su fundación como villa data del año 1297, en tiempos de don Diego López de Haro, Señor de Vixeaya, siendo sas primeras polladores gentes desmembradas de los lugares de Zaldivar y Millaria, publicamente ferramene, los multares, administrares un viririado en el muntares, terrema para discenter a cuillas del rica, scalalecimbo en ellas sus ferreria y fraguase. En el correr del tienupo, formiso una agrupcisión a cuildad qui per es informere, a consecuente del composito de la contra del seguina del composito de la composito del la participa del contra del participa del y agricultura, creamdo esta separación surcial un estada de cosa y contraposatos interiores que del contra del contra del contra del contra del contra del contra del participa del contra del contra del contra del contra del participa del contra del contra del contra del contra del participa del contra del contra del contra del contra del participa del contra del contra del contra del contra del participa del contra del contra del contra del contra del participa del contra del contra del contra del contra del participa del contra del contra del contra del contra del participa del contra del contra del contra del contra del participa del contra del contra del contra del contra del participa del contra del contra del contra del contra del contra del participa del contra del contra del contra del contra del contra del participa del contra del contra del contra del contra del contra del participa del contra del cont

El limitado y escabroso términa que les fué concedido a expensas de los lugares de Mallavia y Zaldivar por el infante don fum. el año 1327, al confirmar sus fueros **大人**多数

ttaraz
el rio,
y frase una
sero y
i eierMallastorro
ón sotes inmbrari-is y -

mbrarios y _ ue les ugares periolipies, dis molive a cuminando, emiside pleites mer la villa y la tre esquicitive lugares, particularement con Zalifa (principal principal pr

Vemos, pues, que tanto en la eausa que metrivo su fundación como villa, así enma en sua medios de vida y pleitos que se ve obligada a sostener con sus limiterfese, la historia de la villa signe una linea muy paralela a la de las villas de Elbar, Elgálua y Placencia, en la Genera del Deva.

En el sigla XV, según se desprenda de la Carta de Privilegios concellidos per el Infanto den Juan a la villa de Ermus, anscere étas cercada de un muro o muralla, en el composições de la composição de viallegando con el tiempos de construcción, tilas mujor muradas del Señorio de Viaceya, En sa interior comenzões a construir de glesa perroquial higis advesación de perioris de viaguesta de la composição de viaporta de la composição de la farmete en el corles industrial y comercial.

Energionada en un apartido y similirio ficiencio, lajo la mole del monte Urko, que ca indicinado ladera alta solectirio sas 73 en en esta esta del mar, devaviárame de en para los cassinantes, arrieras y unca que propose de en para los cassinantes, arrieras y unca para tiempo y evitar personados para remonda que inicia en el lastra de San Tarenada que inicia en el lastra de San Darenas, caminis éste conocido por el manhe de Pagaradorgo, estas entradora que inicia en el lastra de San Darenas, caminis éste conocido por el manhe de Pagaradorgo, escaisimando un projetor a la vilha esta desvicción del trás de de marcaderes, del tramine real que a desta del marcadores, del tramine real que a







través de la villa alcanzaba el alto de Areitio, para adentrarse en Vizcaya por los mismos lugares, más o menos, en que actualmente está trazada la carretera.

En evitación de ello, el infante don Juan dietó, en los privilegios que concedió a la villa, una orden por la que obligaba a los transcúntes a realizar los viajes a través continuates a remar que fons a fueren si la VIII de San Andrés de Eliar, e VIIImayor de Marquina (Elgidiur) e sulle de Mandare, e Manared de Delas, e VIII de Tabira (Darunga) e Billono, que puwe a loque por un comino cerá pur la cilla de Erana, e nos por el cansino de Pagazalinga, sepon de cient maruncilas, siendo el importe de esta suntía a nancian destri con la VIII de Caración de Caración de Caración de la VIII.

La villa de Ermua era en los siglos XIV y colorar comercial de toda la comarca que media entre ella y la villa de Dorango, edebrándose en ella mercados, tanto de ganados evano de ropas, lanas, eteriera, todos los sáludos del año, estando oldi-





· Villa-

illa de

STREET, ST

de Du-

lo obli-

En el siglo xvii la villa contaba con cuatrorientos habitantes, en su mayoria entregaidos a las tarcas industriales de elaboración de hierro y fabricación de primas blancas, balaustres y herramientas.

Es en esta épora enando se reconstruye so iglesia parroquial desde los cimientos, no quedando nada de sa primitiva evono truscéina. Para cutonecs ya se voneraban en ella las reliquiss de varios santos y máriros traides de Milán y Colonia Agripina por un hijo de la Villa, Domingo de Bustinza, privado que fué del rey Felipe II.

En el año 1794, recibe un dura golpe que estanea su evolución y progreso. Las



Ineras francesas del cirictio de la Convención que invales Gritipiones assunances mismers de 1.600 sobre la villa, defendida por sus propios vecinos, los cuales lacen resistencia a les vianzadas del ejércino francies, en el harrio y puente de San Lofrancies, en el harrio y puente de San Lolencia, en lei du horrio, puente de San Lolencia, en lei du horrio y puente de San Lolencia, en lei de de la companio de la conposición, deliginale en el cual subundana renta logias. Las franceses entraran en la Villa y la incendiarson, destrupera la ma-



yor parte de sus edificios y defensas y la totalidad de sus talleres.

Por la tarde de aquel mismo dir, desde las alturas que dominan a la encañada, una inneresa humarada sesialaba el lugar de la villa de Ribar, también incendiada, cerriendo asi las dos villas la misma suerte.

Na todal on relangene Eromas, pure 2 per din das calles on an ellipson deliga existente en ellipson deliga existente ellipson deliga existente ellipson deliga ellipson ellipson deliga ellipson ell



En el aspecto urbanistico, la villa de Ermua ha desarrollado poro dentro de su casoa urbano, si bien en la salida para Marquina se han construido modernas barriadas de cassa, aunque sin un plan de urbanización determinado, ya que por el momento un existe problema en este sermento un existe problema en este ser-

Su eurra demográfica enti en relación com el intermento de na industria y la recarso, de cua con la villa de Kilarcarso, de como en la villa de Kilarcarso de como en la villa de Kilarso residenta en Eronn. El censo del año ventra y ocho labitante, elfra que moterna y ocho labitante, elfra que morante el como en la como en la comcaración de la como en la comtra del comcaración del comy la

desde mada, lugar diada,

ian en plaza, muros enales en sigle, iglesin, iel Martrair en don Ano, de la a Villa, riden del e de la lia a ser les primesteriorsipe, que

e el sitio

la de Krro de su ida para ernas baplan de te por el t este or-

relación
a y la rede Elhar,
pue tieñen
o del año
ientos noe asciende
l transcuroreso noritantes lley siete, y



a partir de estas fechas adquiere un ritmo acelerado hasta aproximarse a los tres mil en 1956.

Escavisimos documentos existen que hagan referencia al deseavolvimiento industrial de la villa de Ermina, destruidos en su mayor parte al incendiar los franceses la villa, el año 1794. Sin embargo, podemos juzgar de su capacidad en la fabricación de armas por las muestras que se conservan en museos y colecciones particulares.

Al coerbbir cata lineas, tenemes a la vista dos magnificas pistolas de comiezans del sigle 33x, fabricadas en Erman. Tanto su gatilho enuo el cafín y la parte metifica de su culata, están primorosomente prabados con floridos adorases. Sobre el casión, en fincisions incrustado de plata, se del la pulabra «herraduras», y en la culata el mosbos del fabricante, Arestin, nom-





bre éste bien conocido en la villa de Eroma por sus excelentes producciones armeras de otros tiempos.

La industria de la villa de Eroua, e sus comicanos, fuel principalmente l'errina, al ignal que la de Elhar, pues y ae nus privilegios de iala 1372, se habit de ella « si algian poblador de la villa fecire milian e ferezia, que la fuga france e advaticare, anise si fuere refereriora, deliciaticare, anise si fuere refereriora. A finales ella comunica del Deva. A finales del sigla va vienno a la villa de Erouas entresigla va vienno a la villa de Erouas entregada de lleno a la fabricación de armas de fuego, si biene en forma tributaria de las villas de Kilar y Placeneia, para cuyos talleres fabriran diversas piezas ateladas de que se componían las armas de fuego de aquella época.

En el año 1775, existian en Ermua quince fraguas de herreros, en las que se fabricaban llaves de escopeta y fusil, existiendo también un barreno para cañones y una ferreria. En menor escala se fabricaban asimismo balaustres y herramientas, prosperando muy poro la industria en el transcurso del siglo xvin al xix, según se desprende de la deseripción que nos hace don Juan F. Delmas en su interesante «Guia de Vizeayas, editada el año 1864, en la que al hablar de la industria de Ermua, diec lo signiente: «La principal industria de Ermus consiste en la elaboración de llaves y cajas de armas cuyos cañones se fabrican en la misma Villa, en Eibar, en Placencia y en otros pueblos de Guipúzcoa, a la que se dedican exclusivamente sus vecinos. Las obras que salen de sus manos pueden competir con las primeras de otras fábricas. Las de Ermua decaverna considerablemente después del incendio de 1794, pero va brar su antigua nombradía». Efectivamen-



nos inpiczan
La ind
produs
hado t
los aru
fluguei
la Cue
bre la
siva cu

Dura años 1 de las la indu rmas de a de las myos taladas de fuero de

our quine se fabriexisticado y una feenban asip, prosper el transun se des Lizer don e etinia de en la que rman, dier idistria de in de llaves se fabrican n Plareneia on, a la que vocinos, Las nuclen comras fábricas. derablemen

194, pero ya





te, es a partir de estas fechas raundo algume industriates de la villa de Ermus umpiezan a independitar su fabricación de la industria de Eilar, completando asso predirectiones, en las que logram um acation la perfecto como el conseguido por la armeros elarreses. No obstante, la influencia del principal centres industrial de la Ciences del beya, ajone presionando aslur la villa de Ermus de uma forma decisiva en as prosone evolutiva industrial.

Durante el período que media entre los años 1900 a 1920, al igual que en el resto de las poblaciones del la Guenea del Deva, la industria armera alcanza su máximo desarrollo, fabricando un elevado número de

A MORTIGUADORES



241

(Vizcaya)



armas de fueço, pistolas y reviderers partienlarmente, y suministrando a las importantes factorias de Elbar miles de piezas y accesorios para el montaje de sus armas. Durante estos años lubís en la villa de Ermua más de cien armeros, destacando por sus producciones los talleres de los señores Aclas, Arvitio, Etasguirre, Urreta, Salaveriri y otrus, Las medidas de restinción pue defearon tanto al final de oste períoda a la industria armera cliarrosa, repercute simultineamente en la villa de laque are ve carvulta en la más agoda v insopecha erás inicialadose la decadencia de cata realcienta produceión. Todovia el año 1936 funcionadan en la villa de Estua alguna talleres deliciados a la fabricación de armas, si bien a un rimo que prengisha su desparición completa.

Al compás de la transformación operada

en la industria cibarresa, la villa de Ermua evoluciona también en sus producciones abandonando definitivamente la de la industria armera para dedicarse a otras actividades más complejas pero de mayor seguridad y valor comercial, modernizando para ello sus talleres con la adquisición de nuevas máquinas e implantando una técnica más depurada en del desarrollo de sus producciones que se equiparán en calidad, a las mejores de los más importantes talleres de la Cuenca del Deva, En la actualidad la industria está dedicada principalmente a la fabricación de accesorios de automóviles y bieieletas, ferreteria, herramientas, aparatos eléctricos de uso doméstico, utensilios de cocina, navaias etc., siendo las más importantes empresas en el ramo de accesarios de automóviles, «Industrias Inder», «Eugenio Unamunos, «Ruiz de Azua», «Teodoro Izaeras, eleón Iturriagas y los talleres de «Aguirregomezenta». En el ramo de accesories de bicieletas destacan las empresas «Salaverriu», «José Urreta», «Arcitio Hermanos, Ltda.v, «Acha y Ciá.», aparceiendo con destacado relieve por la calidad sus producciones en el ramo de herramientas, la empresa de Zubizarreta e Iriondo, En aparatos y utensilios eléctricos de uso domestico sobresalen las empresas «Agi», y

ma,

· Her

cate

siles

strinción te períoa, repere Ermua ida e incadencia idavía el a de Erla fabritmo que leta.

operada a de Er-

e mayor lernizanndemisis lantando desarmis imporde acceus, ferretrices de in navantes emautomonio Unaoro Izafleres de de acceempresas itio Herlidad sus mientas. mdo, En

2 uso do-

«Agia, y



«Gázate San Ildefonso, S. R. C., y en utensilios de cocina la empresa «Salaveeria».

Es norma, al escribir la historia de un pueblo, hablar de sus hijos ilustres, recayendo, por supuesto, este honroso calificativo en personas de destarado relieve, seneralmente por sus hechos de armas, éxitos en las letras o los altos cargos logrados, sin tener en enenta si dichos personajes influyeron o no en el progreso de su pueblo natal. Por esta vez alteraremos la norma, dándoles el merceido título de ilustres a aquellos que aferrados tras sus muros en sucesivas generaciones, la defendieron con sus vidas, sufrieron en sus desgracias y la categoria de importante centro industrial que hoy goza. Para estos hombres que en silenciaso esfuerzo y sacrificio se entrezacon al mejor servicio de su pueblo y de su patria, vaya el merceido titulo de hijos





ilustres; para los Areitio, que le dieron fama con su industria armera primera y em las actuales producciones despueis, para don Santiago de Salaverria fundador de una empresa que aún subsiste, para los Aclas, Uramumo, Izaquiros, Urreta, Aquirregomezcorta, los Gárate, Izarra y muclos más, évos y no etros son los llamados a figurar con el titulo de ilustres en el historial de la villa de Ermua, porque ¿que' heneficio pudo producir a la villa el que uno de sus hijos llegara a ser en tierras de América primer Conde de Panamá, o bien en la imperial Toledo, Arcediano de su iglesia?

TEODORO IZARRA

IZARRA Y CIA. S. R. C.

RECAMBIOS DE AUTON

MOVIL

RECAMBIOS DE AUTOMOVIL ARTICULOS DE FERRETERIA

> TELEFONO 11 ERMUA (Vizcoyo)







Compruebe la Frecisión...

...que en tornillería a normas DIN y bajo calibres comprobadores de roscas, le ofrece.



INOCENCIO MADINA E HIJOS, S. L.
TILITONO 75121 - PLACENCIA (BUPGICO)
FABRICAS EN PLACENCIA DE LAS ARMAS Y VERGARA